

GIÁO XỨ VIỆT NAM

7-12-2008

BẢN TIN số 295

Điện thoại liên lạc:

VP. Giáo Xứ: (408) 291 - 6280

Trường Học: (408) 283 - 5858

Fax: (408) 291 - 6289

Web: www.giaoxuvietnam.org

Giờ làm việc: 9:00 - 12:00 AM & 1:00 - 5:00 PM

Thứ Hai đến thứ Sáu.

Giáo Lý Việt Ngữ: (408) 291-6270

Giáo Lý Dự Tông: anh Văn (408) 223-6131; www.gxvndutong.org

Ban Xã Hội: 1-800- 684-9056; www.banxahoigxvn.com

St. Patrick Proto-Cathedral
389 E. Santa Clara Street
San Jose, California 95113

Ý CẦU NGUYỆN THÁNG 12

Ý CHUNG: Xin cho Giáo Dân Chúa được tăng trưởng trong ơn Đức Tin và Đức Mến trong khi kiên nhẫn chờ đợi Chúa Kitô ngự đến.

Ý TRUYỀN GIÁO: Xin cho Giáo Hội Việt Nam đặc biệt cho Giáo Xứ Thái Hà đang bị bách hại dưới nhiều hình thức khác nhau được sức mạnh ơn Sủng của Chúa Thánh Thần để họ can đảm làm chứng và đứng vững trước những sự thử thách khó khăn. Xin cho Dân Chúa biết thứ tha, hòa giải, hiệp nhất và bình an của Chúa Hải Đông. "Vinh Danh Chúa Cả Trên Trời, Bình An Dưới Thế Cho Người Chúa Thương".

Chia Sẻ Lời Chúa

Chúng ta tỉnh thức được tuần thứ 2 trong Mùa Vọng và tiếp tục chờ đón Chúa Hải Đông đến trong thế gian. Có những gia đình lo bận rộn sắm sửa quà cho Lễ Giáng Sinh. Thiên Chúa Cha cũng sắm sửa quà cho nhân loại và quà đó chính là Con Một dấu yêu của Thiên Chúa là Chúa Giêsu Kitô sẽ nhập thể để cứu độ trần gian. Chúa Giêsu Kitô là niềm hy vọng cho toàn dân vì họ đang sống trong sự đau khổ lầm than đang chờ đợi sự can thiệp của Thiên Chúa để được ơn phúc và bình an. Bình an của Chúa chỉ đến với những ai đón nhận ơn cứu độ. Chính vì thế, những ai muốn được ơn bình an thì phải sửa soạn tâm hồn cho Con Chúa giáng trần. Ngài đến để giải thoát chúng ta. Bài Phúc Âm hôm nay kêu gọi chúng ta hãy sửa soạn: "Này Ta sai sứ giả của Ta đi trước mặt Con, người sẽ dọn đường cho Con. Có tiếng người hô trong hoang địa: Hãy dọn sẵn con đường của Đức Chúa, sửa lối cho thẳng để Người đi. Đứng theo lời đó, ông Gio-an Tẩy Giả đã xuất hiện trong hoang địa, rao giảng kêu gọi người ta chịu phép rửa tỏ lòng sám hối để được ơn tha tội". Thánh Gioan Tẩy Giả vẫn kêu gọi mọi người ăn năn thống hối.

Sám hối chính là cách chúng ta đón nhận Chúa. Dọn lòng quan trọng hơn là dọn nhà cửa vì xưa kia chính Chúa Giêsu được sinh trong máng cỏ hang lừa vì không có ai hay khách sạn nào có chỗ cho Chúa tá túc. Chúa vẫn tiếp tục sống ở nơi máng cỏ hang lừa vì nhiều nơi vẫn chưa đón nhận Chúa. Nếu Chúa mà bị từ chối không được sự tiếp rước của trần gian phía ngoài thì lòng người mà Chúa muốn đến ngự cũng gặp khó khăn không kém. Chợ Walmart, Sears, Macy và Costco có lẽ có nhiều người tìm đến hơn là tìm đến Chúa. Nhiều người bận rộn việc riêng và có được bao nhiêu người dành giờ cho Chúa. Chúa quá nhân từ và hiền lành. Ngài không giận dữ chửi mắng hay la hét khi người ta từ chối Chúa nhưng vẫn kiên nhẫn chờ đợi và vẫn muốn đến ngự trong lòng nhân loại nhưng có lẽ Ngài cũng bị số phận lạnh lẽo đêm đông không người sưởi ấm cho Chúa Hải Đông. Ngài đã đến với người nhà của Ngài nhưng người nhà không biết đón nhận. Nhưng những ai đón nhận Ngài thì Ngài cho họ quyền trở nên con cái Thiên Chúa.

Thân xác khi mệt thì mê ngủ. Tinh thần mỗi mệt khi phải canh thức lâu dài và để tìm những cái tiêu khiển qua những đam mê dục vọng để giải trí để quên mệt nhưng chính cái giải trí tiêu khiển sẽ làm cho nhiều người đóng cửa lòng lại để Chúa đứng ngoài gõ cửa đêm đông lạnh lẽo. Chúng ta hãy cam tâm trở nên nghèo để không còn bị vật gì chi phối. Hãy khao khát Chúa để Chúa đến sưởi ấm lòng người.

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường

QUÍ LINH MỤC ĐIỀU HÀNH GIÁO XỨ VIỆT NAM

Lm. Gioan T. Nguyễn Minh Hiền, J.C.D. Chính Xứ

Lm. Anthony Nguyễn Duy Tường Phụ Tá

Lm. Vincent Nguyễn Đình Truyền Phụ Tá

Lm. Abrego Martin, S.S.L. Phụ Tá

NHÂN VIÊN VĂN PHÒNG GIÁO XỨ

PT. Joseph Huỳnh Văn Ngọc Phó Tế Vĩnh Viễn

PT. Đominicô Trần Quốc Dũng Phó Tế Vĩnh Viễn

Sh. Fortunat Trần Trọng An Phong Giáo Lý Việt Ngữ

Nt. Theresa Nguyễn Thị Sáng, L.S.S. Văn Phòng GXVN

LỊCH PHỤNG VỤ

7-12 CHÚA NHẬT II MÙA VỌNG - NĂM B

(Is 40:1-5,9-11; Tv 84:9-14; 2 Pr 3:8-14; Mc 1: 1-8)

8-12 Thứ Hai: Lễ Đức Mẹ Maria Vô Nhiễm Nguyễn Tôi
(Lễ buộc và trọng)

9-12 Thứ Ba: Thánh Gioan Đidacô, Ẩn tu.

11-12 Thứ Năm: Thánh Đamaxô I, Giáo hoàng.

12-12 Thứ Sáu: Lễ Đức Mẹ Guadalupe (U.S.A.)

13-12 Thứ Bảy: Thánh Luxia, Trinh nữ, tử đạo.

14-12 CHÚA NHẬT III MÙA VỌNG - NĂM B

(Is 61:1-2a,10-11; Tv Lk 1:46-50,53-54; 1Thes 5:16-24; Jn 1:6-8,19-28)

CÁC NƠI CÓ THÁNH LỄ TIẾNG VIỆT	THỨ BẢY	CHÚA NHẬT	
ST. PATRICK	389 E. SANTA CLARA ST. SAN JOSE, CA 95113	5:30 PM 7:00 PM	7:30; 9:00 AM; 4:00; 5:30 PM; 8:30PM (sông ngời)
ST. FRANCES CABRINI	15333 WOODARD RD., SJ.	6:45 PM	
HOLY FAMILY	4848 PEARL AVE., SJ.	7:30 PM	
ST. JOHN THE BAPTIST	279 S. MAIN ST., MILPITAS		4:45 PM
ST. VICTOR	3108 SIERRA RD., SJ.		7:00 PM

THÁNH LỄ NGÀY THƯỜNG TẠI ST. PATRICK:
7:30 AM (THỨ 2-6); 6:00 PM (THỨ 2-6); 8:00 AM (THỨ 7)

NHẬN CÁC BÍ TÍCH

* Muốn nhận **Bí Tích Rửa tội, Thêm sức, Rước Mình Thánh Chúa** xin liên lạc với văn phòng Giáo Xứ để biết thêm chi tiết.

* Muốn nhận **Bí Tích Xức Dầu Bệnh Nhân** xin gọi văn phòng Giáo Xứ số điện thoại 291-6280 để liên lạc với vị linh mục túc trực.

* Muốn nhận **Bí Tích Hòa Giải** xin đến 30 phút trước Thánh Lễ Chúa Nhật hoặc lấy hẹn với một Linh mục của Giáo Xứ.

* Muốn nhận **Bí Tích Hôn Phối** xin liên lạc với một Linh Mục của Giáo Xứ ít nhất là 6 tháng trước ngày dự định cưới.

PHÁT THANH NGUỒN SỐNG:

10 AM Chúa Nhật (AM 1120) (Tạm thời ngưng để hoàn chỉnh tốt hơn)

CÂU CHUYỆN LỜI CHÚA (24/24): 408-562-6555

THƯ CHA CHÍNH XỨ

Ngày 30 tháng 11 năm 2008

Kính thưa quý Ông Bà và Anh Chị Em thân mến,

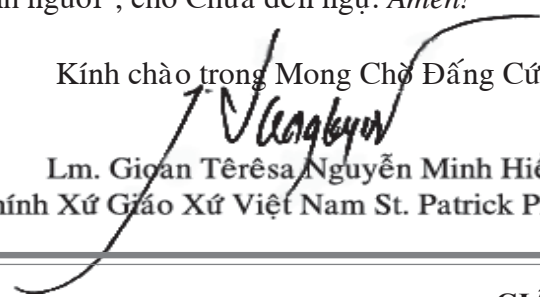
Một bản nhạc Việt Nam hiện đại có những giòng chữ như sau: "*Đêm lạnh quá, sao ta không về chung lối; Để bàn tay thoa ấm những bờ vai; Đêm lạnh quá, sao đường về chia hai; Mà ngẩn ngơ, ngã rẽ đời bờ...*"

Trong cuộc chạy theo để cứu độ chúng ta, Chúa cũng đã bao lần ngẩn ngơ trước sự vô ơn bội nghĩa của con người. Hơn thế nữa, Chúa không chỉ cảm thấy lạnh lẽo, mà còn phải chịu đựng giá rét trước sự lạnh lùng và thờ ơ của chúng ta đối với Tình Yêu của Chúa: khi Chúa chỉ chúng ta đi một đường, nhưng chúng ta lại theo một nẻo; khi Chúa dẫn chúng ta đi một hướng, nhưng chúng ta lại trực chỉ một phương. Bài Đọc I của Chúa Nhật Thứ Nhất Mùa Vọng hôm nay đã nói lên sự lầm đường lạc lối đó, như sau: "*... Chúng tôi đi lạc xa đường Chúa, và ... tâm hồn ... trở nên chai đá, không còn biết kính sợ Chúa nữa*" (Isaiah 63:17).

Trong mỗi Chúa Nhật của bốn Chúa Nhật Mùa Vọng, Hội Thánh dạy chúng ta: hãy đốt thêm lên một ngọn nến. Mỗi ngọn nến Mùa Vọng nhắc nhở chúng ta: hãy xua đuổi ra khỏi lòng trí chúng ta cái giá rét của sự lạnh lùng và thờ ơ của chúng ta đối Chúa. Cái giá rét đó, chính là khi chúng ta đắm chìm trong bước đường tội lỗi. Và, hãy sưởi ấm tâm hồn chúng ta làm nơi Chúa đến ngự. Hơi ấm chúng ta cho Chúa đó, chính là đời sống ân sủng và thánh thiện, khi chúng ta biết quay về đường ngay nẻo chánh.

Xin kính chúc quý Ông Bà và Anh Chị Em một Mùa Vọng năm 2008 thật nhiều ân thánh. Và, kính xin cầu nguyện cho tất cả chúng tôi, những linh mục của Giáo Xứ, cũng được sốt sắng bước vào Mùa Ôn Phúc này, hầu tất cả chúng ta cùng chuẩn bị tâm hồn mỗi người, trở thành một chốn dung thân thật ấm áp, đầy áp "Tình Chúa" và "tình người", cho Chúa đến ngự. *Amen!*

Kính chào trong Mong Chờ Đấng Cứu Độ,


Lm. Gioan Têrêsa Nguyễn Minh Hiền, J.C.D.
Chính Xứ Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick Proto-Cathedral

TIỀN DỰ TÒNG

(Inquirer or Precatechumenate Period)

Tiền Dự Tòng là bước đầu tiên cho tất cả những ai muốn tìm hiểu hay muốn theo Đạo Công Giáo. Ở giai đoạn đầu tiên này, tất cả những người tham dự được tự do thoải mái vì muốn đến hay muốn đi lúc nào cũng được. Mục đích của Tiền Dự Tòng là tạo ra một môi trường thân ái tránh gây áp lực bắt buộc theo Đạo để cho bất cứ những ai muốn tìm hiểu về đạo Công Giáo được tự do đến tìm hiểu, đặt những câu hỏi để được giải đáp những thắc mắc. Nhưng nếu sau khi tìm hiểu mà quyết tâm theo Đạo thì sẽ được giới thiệu qua giai đoạn hai là (Catechumenate Period) Dự Tòng. Nếu chưa sẵn sàng theo Đạo thì có thể tiếp tục ở Tiền Dự Tòng là giai đoạn một và muốn ở bao lâu cũng được. Xin mời đến văn phòng giáo xứ tham dự vào mỗi tối thứ Ba, 7:30PM-9:30PM.

GIÁO XỨ HẾT LÒNG CẢM ƠN

Giáo Xứ Việt Nam chân thành cảm ơn:

- Ca Đoàn Chúa Kitô Vua đã làm Hang Đá và dựng cây Noel trong nhà thờ Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick Proto-Cathedral của chúng ta;
- Một ân nhân ẩn danh dâng cúng \$5,000;
- Chương Trình Thăng Tiến Nhân dâng cúng \$500;
- Bà Lê Thị Thất dâng cúng \$100.

Nguyện xin Thiên Chúa và Mẹ Maria trả công vô cùng cho quý Anh Chị Em trong Ca Đoàn Kitô Vua, cũng cho quý Ân Nhân của Giáo Xứ.

Giáo Xứ Việt Nam Chân Thành Chúc Mừng

Cha Giáo Phêrô Chu Quang Minh, SJ

Thay mặt cho tất cả các Hội Đoàn, Đoàn Thể và Phong Trào, anh em linh mục chúng con (Cha Truyền; Cha Tường; Cha Hiền) tại Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick Proto-Cathedral: xin chân thành chúc mừng Cha nhân dịp Cha Kỷ Niệm 40 Năm ngày Thụ Phong Linh Mục (Chúa Nhật, 7-12-08 tại 960 W. Hedding St., San Jose, CA lúc 2:00PM). Nguyện xin Thiên Chúa và Mẹ Maria tiếp tục ban cho Cha nhiều ân sủng, niềm vui, và sức khoẻ để Cha tiếp tục hăng hái phục vụ Hội Thánh của Ngài.

TIN TỨC & THÔNG BÁO

LỊCH TRÌNH LỄ GIÁNG SINH

Lễ Vọng : (Thứ Tư, ngày 24-12-2008)

4:00 PM	St. Patrick (Mỹ & Mễ)
5:30 PM	St. Patrick
7:00PM	St. Frances Cabrini
7:30PM	St. Patrick
8:00 PM	St. Victor
8:45 PM	St. John the Baptist
9:00 PM	St. Patrick (Mễ)
11:00PM	St. Patrick

Lễ Chính Ngày : (Thứ Năm, ngày 25-12-2008)

8:00 AM	St. Patrick
10:00 AM	St. Patrick
12:00PM	St. Patrick (Mỹ & Việt)
4:00 PM	St. Patrick
5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mễ)



LỄ MẸ THIÊN CHÚA (Lễ Trọng & Buộc)

Lễ Vọng: (Thứ Tư 31-12-08)

5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mỹ & Mễ)
7:00PM	St. Frances Cabrini
8:30PM	St. Patrick

Lễ chính: (Thứ Năm 01-01-09)

7:30 AM	St. Patrick
9:00 AM	St. Patrick
10:30 AM	St. Patrick (Mỹ & Việt)
5:30 PM	St. Patrick
7:00 PM	St. Patrick (Mễ)
8:30 PM	St. Patrick

CẦU CHO NGƯỜI MỚI QUA ĐỜI

Xin quý ông bà và anh chị em hiệp ý cầu nguyện cho linh hồn Bernadette Nguyễn Bích Loan, Gioan Trần Văn Thuận vừa qua đời. Giáo xứ Việt Nam xin thành kính phân ưu.

SINH HOẠT CÁC BAN & ĐOÀN THỂ

- Đoàn Liên Minh Thánh Tâm & Hội Các Bà Mẹ Công Giáo: Họp đoàn LMITT và Hội CBMCG Chúa Nhật ngày 7-12-08 vào lúc 6PM tại TTCG.

- Huynh đoàn Đa Minh: Họp Nguyệt Hội vào Chúa Nhật ngày 14-12-08 từ 2:00 đến 4:00 PM tại hội trường St. Patrick.

TĨNH TÂM MÙA VỌNG

Xin mời cộng đoàn đến dự tĩnh tâm Mùa Vọng do cha Giuse Đinh Đức Hảo hướng dẫn, 3 ngày từ 7:30PM - 9:30PM tại nhà thờ St. Patrick.

Chủ đề : (Thứ Ba đến thứ Năm, 9-11 tháng 12, 08)

Thứ Ba ngày 9-12-08 **Vội Vàng.**

Thứ Tư ngày 10-12-08 **Bến Mê.**

Thứ Năm ngày 11-12-08 **Nào Ngờ!**

Cha Giuse Đinh Đức Hảo, hiện là Chính Xứ Giáo Xứ Thomas Canterbury in San Jose. Cha đã từng là phó xứ Giáo Xứ Việt Nam St. Patrick. Bước vào Mùa Vọng, cha Hảo trở về với Cộng Đoàn chúng ta hầu để giúp chúng ta mừng Chúa ra đời một cách sốt sắng. Chủ đề thật hấp dẫn và thú vị. Xin mời quý ông bà và anh chị em chúng ta hãy đến tham dự buổi tĩnh tâm Mùa Vọng.

GIẢI TỘI MÙA VỌNG

- Trong các giờ giảng phòng, có các cha ngồi tòa tại St. Patrick.
- 7:00PM-9:00PM, **thứ Hai ngày 15-12-2008** tại St. Frances Cabrini.
- 7:00PM-9:00PM, **thứ Sáu ngày 19-12-2008** tại St. Victor.
- Ngoài ra sẽ có cha ngồi tòa nửa giờ trước mỗi thánh lễ Chúa Nhật.

LỄ ĐỨC MẸ VÔ NHIỄM NGUYÊN TỘI (Lễ Buộc)

Thứ hai ngày 8 tháng 12 năm 2008, Giáo Hội Hoa Kỳ sẽ mừng lễ Thánh Quan Thầy Đức Mẹ Vô Nhiễm Nguyên Tội. Xin mời quý ông bà và anh chị em đến tham dự lễ trọng thể và lễ buộc năm nay như sau:

7:30AM - St. Patrick (Việt)

9:00AM - St. Patrick (School mass)

10:30AM - St. Patrick (Việt Cao Niên)

5:30 PM - St. Patrick (Việt)

7:00 PM - St. Patrick (Mỹ & Mễ)

8:30 PM - St. Patrick (Việt)

5:30PM - St. Victor Church (Việt)

7:30PM - St. Frances Cabrini (Việt)

ĐÂM RỄ TRONG ĐỨC TIN - ÔM ẤP TƯƠNG LAI

Xin cảm ơn quý ông bà và anh chị em đã trợ giúp cho Đức Giám Mục để xây dựng Giáo Phận trong chương trình Đâm Rễ trong Đức Tin và Ôm Ấp Tương Lai. Nguyên xin Thiên Chúa chúc phúc và trả công cho quý vị. Xin quý vị tiếp tục đóng góp và cầu nguyện cho công việc của Đức Giám Mục McGrath được đạt thành quả tốt đẹp.

QUYÊN TIỀN LẦN II

Hôm nay có quyên tiền lần II cho bảo trì Giáo Xứ. Xin quý ông bà và anh chị em quảng đại giúp đỡ.

BÁO CÁO TÀI CHÁNH

Xin chân thành cảm ơn quý ông bà và anh chị em.

* Lễ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam 24-11-08: **\$ 634.**

* Các Lễ ngày Thanksgiving: **\$ 4,171.**

* Thu các Lễ Chúa Nhật 29 & 30 tháng 11: **\$ 13,021.**

* Thu lần II cho quỹ bảo trì Giáo Xứ: **\$ 3,478.**